

Zeitschrift: bulletin.ch / Electrosuisse
Herausgeber: Electrosuisse
Band: 108 (2017)
Heft: 9

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 27.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

inhalt. sommaire.

Dossier: Energiemärkte

- 10** **Eines von vielen Puzzle-Teilen | L'une des pièces du puzzle**
Christoph Riechmann, David Bothe
- 18** **Interview mit Hans-Kaspar Scherrer**
- 20** **Industrieanlagen stabilisieren Stromnetz**
Benedikt Vogel
- 24** **Les industries stabilisent le réseau**
Benedikt Vogel
- 30** **Bewährungsprobe erfolgreich bestanden**
Peter Signer, Roman Vuille, Stefan Burri
- 34** **Le paradoxe de la transition énergétique**
Philippe Jacquod, Laurent Pagnier
- 40** **Bewertung zukünftiger Strommärkte**
Jared B. Garrison et al.
- 46** **Stromkennzeichnung: Weniger Freiraum, mehr Klarheit**
Ruedi Zurbrügg
- 49** **Seien wir doch einmal ehrlich | Soyons sincères**
Jacqueline Badran

Panorama

- 50** **PRODUKTION**
Schlüsselfragen zur Versorgungssicherheit
Katrin Lindenberger et al.
- 54** **UNTERNEHMENSORGANISATION**
Fit für die Zukunft? EVUs vor Herausforderungen
Roger W. Sonderegger
- 60** **TECHNIQUE DES INSTALLATIONS**
CEM: La démonstration par les faits!
Frédéric Pythoud, Emrah Tas
- 64** **EN PRATIQUE**
Générateurs d'énergie ... et de perturbations
Olivier Cardou, Christophe Perrenoud
- 69** **INSTALLATIONSTECHNIK**
Abschaltung nach USV-Anlagen
Beat Keller

**Titelbild**

Der Umbau des Energiesystems geht weit über den Stromsektor hinaus (Stichwort Sektorkopplung). Die Power-to-Gas-Technologie könnte auf dem Energiemarkt der Zukunft eine wichtige Rolle einnehmen.

Photo de couverture

La transformation du système énergétique va bien au-delà du secteur de l'électricité (mot clé : couplage des secteurs). La technologie power-to-gas pourrait jouer un rôle important dans le marché énergétique du futur.

VSE

- 72** **Meinung | Opinion**
Stefan Muster
- 73** **Die politische Feder | La plume politique**
Dominique Martin

ESTI

- 83** **Neuer Webauftritt des ESTI**
- 83** **Nouveau site Internet de l'ESTI**
- 83** **Nuova pagina web dell'ESTI**

Electrosuisse

- 76** **Perspektiven | Perspectives**
Rainer Bacher
- 77** **Electrosuisse récompense la réalisation d'un kart électrique**
Cynthia Hengsberger
- 78** **Electrosuisse-Lohnradar**
- 79** **Focus salaire Electrosuisse**
- 80** **Willkommen bei Electrosuisse**
- 81** **Strahlenschutz beim Stromnetzausbau**
- 82** **Fitnesskur für die IEC Collaboration Platform CES**

Diverses

- 3** **Editorial | Éditorial**
- 84** **Veranstaltungen | Manifestations**
- 86** **Bücher | Livres**
- 87** **Produkte | Produits**
- 92** **Impressum**
- 93** **Einblicke**